



Persbericht

8 april 2020

WEBSITE GRONINGER KERKEN NU OOK VOOR BELANGRIJK DEEL IN HET DUIJS VERTAALD

Als de berg niet tot Mohammed kan komen, zal Mohammed tot de berg gaan

De website www.groningerkerken.nl was al voor een deel vertaald in het Duits. Het betrof hierbij voornamelijk het algemene gedeelte. Maar onlangs heeft een van onze vrijwilligers het onderdeel *Onze kerken* - op de kaart - in het Duits vertaald. Dit betekent dat ook de Duitse websitebezoeker nu informatie over de 93 kerken van de Stichting Oude Groninger Kerken in het Duits kan vinden. Gezien het feit dat concreet bezoek op dit moment bijna onmogelijk is geworden, een mooie aanvulling zo vlak voor de paasdagen.

Aan het parallelle Engelse websitegedeelte wordt nog gewerkt. Het basisgedeelte is nu al beschikbaar voor de Engelstalige websitebezoeker, maar het onderdeel: *Onze kerken* is nog niet gereed, maar volgt naar verwachting nog voor de zomer. Ook dit is een klus die door een van onze vrijwilligers wordt geklaard.

Met de vertaling van dit deel zijn we er natuurlijk nog niet. Er staat nog veel meer op het verlanglijstje. Zo zou het mooi zijn om in ieder geval ook het onderdeel *Orgels* in het Duits en het Engels te vertalen. Ieder jaar komen er veel Duitse toeristen naar de stad en provincie Groningen die behalve in de kerken ook zeer geïnteresseerd zijn in de bijzondere orgels die deze kerken in Groningen – de Orgeltuin van Europa - herbergen.

*Website Groninger kerken (Duits) – algemeen - <https://www.groningerkerken.nl/de>
Onze kerken/Unsere Kirchen - <https://www.groningerkerken.nl/de/unsere-kirchen>*

Een aantal van onze kerken heeft ook nu de deuren dagelijks open. Vanouds zijn onze kerken toevluchtsoord voor mensen in onzekere tijden. Daarom verplichten we onze kerken niet de deur te sluiten. De richtlijnen van de Rijksoverheid worden vanzelfsprekend voortdurend nauwlettend gevolgd, en waar nodig passen we ons beleid aan op de actuele situatie.

EINDE BERICHT

Noot voor de redactie: Voor meer informatie kunt u contact opnemen met Annemieke Woldring, medewerker pr en communicatie van de Stichting Oude Groninger Kerken tel: 050-3672042, 06-52102342 of woldring@groningerkerken.nl